

# Regauer Marktgemeinde Nachrichten



Foto: Helmut Klein, Maibaumaufstellen 2022

*Unsere Vereine freuen sich, wieder Feste ausrichten zu können.*

## Aus dem Inhalt:



Foto: pixabay

**Ferienprogramm**  
Ein tolles Programm bringt Abwechslung in den Ferien.



**Augen auf beim Tierkauf**  
Und bitte keine Spontankäufe tätigen!



**Aus dem Gemeinderat**  
Am 4. April und am 23. Mai fanden Sitzungen des Gemeinderats statt.



Foto: pixabay

**Zwei Volksbegehren**  
liegen von 20. Juni - 27. Juni zur Eintragung auf.

## Ärztendienst

### Hausärztlicher Notdienst: 141

Unter der Rufnummer 141 erfahren Sie außerhalb der üblichen Ordinationszeiten, welcher Arzt Dienst hat und wie er erreichbar ist.

### Telefonnummern:

Dr. Werner Neuhuber: 07674 62293  
Dr. Michael Reitmair: 07672 23180  
Dr. Youssef Sidra: 07674 65000  
Dr. Bettina Neuhuber: 07674 64455  
Dr. Christof Tuschner: 07674 67007

## Apothekenruf 1455

Auskunft über die nächstgelegene dienstbereite Apotheke unter der **Telefon-Kurznummer 1455**

## Apotheke

**Veritas Apotheke**, Am Weinberg 5, Tel. 07672 32921

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr.: 9.00 - 18.00 Uhr  
Sa.: 9.00 - 13.00 Uhr

## Sozialberatungsstelle

Mitterweg 61-63, 4800 Attnang-Puchheim,  
Tel.: 07672 702 73 6 03

## Elternberatung

Findet jeden 3. Montag im Monat  
von 14.30 - 16.30 Uhr in  
den Regauer Lauben, Seniorenzentrum statt.

**Nur nach Voranmeldung:**

07672 702 73 4 21

## Notruf Frauenhaus

07672 22722

rund um die Uhr erreichbar

## Seniorenzentrum „Regauer Lauben“

Regauer Lauben 8, 4844 Regau, Tel.: 07672 22844

Mail: seniorenzentrumregau@aon.at

www.seniorenzentrum-regau.at

## Altstoffsammelzentrum

Ida-Pfeiffer-Straße 18, 4840 Vöcklabruck, Tel.: 07672 28888

Mo. und Mi.: 13.00 - 18.00 Uhr

Di. und Fr.: 8.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr

Sa.: 8.00 - 13.00 Uhr

## Impressum:

Medieninhaber, Herausgeber und Redaktion:

Marktgemeindeamt Regau, Tel.: 07672 23102, Fax: 07672 23102-4

Mail: Gemeinde@regau.ooe.gv.at, Homepage: www.regau.at

Fotonachweis: Marktgemeinde Regau, privat, Rest namentlich genannt.

Der Nachweis von Bildern wird nur auf ausdrücklichen Wunsch des Fotoeigentümers angegeben.

Blattlinie: Amtliches Mitteilungsblatt der Marktgemeinde Regau für kommunale Information und Lokalberichte. Auflage: 3.200 Stück

## Gemeindevertretung

### Bürgermeister Peter Harringer

Tel. 07672 23102-55

**Sprechtag:** Montag bis Freitag nach telefonischer Vereinbarung im Sekretariat, 1. Stock, Tel. 07672 23102  
E-mail: Peter.Harringer@regau.ooe.gv.at

Vizebgm. Karl Haas

Vizebgm. Ursula Kreuzer

GV Jürgen Gaigg

GV DI Dr. Arthur Kroismayr

GV Ing. Gerald Spalt

GV Mag. Gerhard Feichtinger

## Verwaltung

### Amtsleitung:

Mag. Dr. Hedda Seyrl DW. 21

### Sekretariat:

Renate Duda DW. 26

Eva Wimmer DW. 25

### Bauabteilung:

Ing. Andreas Schaumberger B.Sc. DW. 24

Rudolf Huemer DW. 23

Dipl.-Ing. Michael Gabis, MLBT DW. 53

Christina Beck DW. 33

Kathrin Göller DW. 34

Johanna Kletzmair DW. 35

### Bauhof:

Gerhard Stiedl

### Finanzabteilung:

Christine Mayr, MA DW. 16

Anna Zaskkoda DW. 14

Martina Spitzbart DW. 50

### Standesamt:

Franz Huemer DW. 11

Philipp Fellingner DW. 17

### Meldeamt:

Evelyn Stieb DW. 18

Franziska Lederer DW. 10

### Bürgerservice:

Mag. Theresia Haslinger DW. 12

## Die nächsten

*Regauer* Marktgemeinde Nachrichten

**erscheinen Mitte August 2022**

**Redaktionsschluss: 20. Juli 2022**

## Liebe Regauerinnen, liebe Regauer!



Der Kriegsausbruch in der Ukraine hat mich genauso wie alle Landsleute schockiert. Niemals hätte ich mir vorstellen können, dass in Europa wieder Krieg geführt wird. Die Geschehnisse der letzten Wochen haben uns alle eines Besseren belehrt. Sehr dankbar bin ich der Regauer Bevölkerung für ihre Hilfsbereitschaft, die sofort da war. Mittlerweile leben fünf Familien bei uns, die mit allem Notwendigen gut ausgestattet wurden. Herzlichen Dank an die Unterkunftgeber und an alle die gespendet haben!

Mit großer Freude darf ich berichten, dass bei der jährlichen Kindergartenaufnahme wieder alle dreijährigen Kinder in unseren Kindergärten einen Platz bekommen haben. Dies ist leider keine Selbstverständlichkeit, wie uns die vielen Anfragen aus Nachbargemeinden aufzeigen. Ich bin daher überzeugt, dass wir in Regau mit unseren Investitionen in den Bildungsbereich sehr vieles richtigmachen und die Familien in Regau so bestmöglich unterstützen.

Endlich konnte heuer wieder, trotz Nieselregen unter reger Beteiligung der Bevölkerung, unser Maibaum am Marktplatz in Regau aufgestellt werden. Zum ersten Mal wurde das Maibaumaufstellen von der Regauer Bauernschaft – unter fachkundiger Anleitung des Trachtenvereins d'Aurachtaler – veranstaltet. Mein großer Dank geht an alle Beteiligten, die die Maibaumfeier zu einem gelungenen Fest für die Regauerinnen und Regauer gemacht haben. Alle Anwesenden haben das traditionelle Fest und die hervorragende Bewirtung sehr genossen.

Ganz traditionell wurde ich heuer auch wieder am Ende des Schuljahres von den dritten Klassen der Regauer Volksschulen am Marktgemeindeamt besucht. Über diese Besuche freuen wir uns am Gemeindeamt immer sehr. Gerne erzählen wir dann von unseren Aufgaben und über unsere Gemeinde. Allen unseren Schülerinnen und Schülern und auch den Kindergartenkindern wünsche ich schöne Ferien und den Erwachsenen erholsame Urlaubstage.

Ihr Bürgermeister

Peter Harringer

## Verwaltung – Parteienverkehr

---

Montag, Dienstag, Mittwoch, Freitag	8.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag	8.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.00 Uhr

Vereinbaren Sie aber bitte telefonisch oder elektronisch einen Termin, falls eine persönliche Anwesenheit unbedingt notwendig ist.

In allen anderen Fällen sind wir für Sie und Ihre Anliegen zu den Bürozeiten telefonisch oder per E-Mail erreichbar!

Tel.: 07672 23102; Fax: 07672 23102-4

Homepage: [www.regau.at](http://www.regau.at)

Mail: [Gemeinde@regau.ooe.gv.at](mailto:Gemeinde@regau.ooe.gv.at)



## Aus dem Gemeinderat

Öffentliche Sitzungen des Gemeinderates der Marktgemeinde Regau fanden am 4. April und 23. Mai 2022 im Pfarrheim Regau statt.

### SITZUNG VOM 4. APRIL 2022

Am Montag, den 4. April 2022 fand eine Sitzung des Gemeinderates der Marktgemeinde Regau statt, in der zuerst der Bericht des Prüfungsausschusses zum Rechnungsabschluss 2021 einstimmig von den Gemeinderäten zur Kenntnis genommen wurde.

Der nächste Tagesordnungspunkt betraf auch den Rechnungsabschluss 2021, über den wir bereits in der letzten Ausgabe der Marktgemeindenachrichten berichtet haben. In der Gemeinderatssitzung wurde er einstimmig beschlossen.

Im nächsten Tagesordnungspunkt wählte die ÖVP Fraktion Phillip Kinast einstimmig zum neuen Obmann Stellvertreter für den Ausschuss Klima und Umwelt, Karl-Heinz Pointhuber zum Ersatzmitglied.

Einstimmig wurde dann der Kaufvertrag betreffend die Parzelle 788/3 KG 50324 Unterregau beschlossen.

Ebenfalls einstimmig wurde beschlossen, dass Datensätze mit den 70., 80.

und 90. Geburtstagen sowie Hochzeitsjubiläen an Vizebürgermeister Karl Haas, GV DI Dr. Arthur Kroismayr, GR DI (FH) Michael Reisecker und GV Ing. Gerald Spalt zum Zweck der Gratulation übergeben werden.

Einig war man sich auch, den Gestattungsvertrag zur Sondernutzung des Grundstückes Parz. 3281/76 KG 50324 Unterregau für die Verlegung eines Erdkabels zustimmend zu beschließen.

Ebenfalls einig waren sich die Gemeinderäte auch, dass im Kindergarten Regau wieder ein Zivildienstler aufgenommen werden soll. Die Kosten in Höhe von € 3.987,14 dafür trägt die Marktgemeinde Regau.

Mehrheitlich angenommen wurde der Antrag, die Mitgliedschaft im Verein Regionalentwicklung Vöckla-Ager, für die Periode 2023 bis 2027, zu verlängern.

Einstimmig beschlossen wurden die nächsten beiden Tagesordnungs-

punkte: Einleitung des Verfahrens zur Flächenwidmungsplanänderung Lixlau Parz. 2498/2 KG 50324 Unterregau von Grundland in Wohngebiet und die Einleitung des Verfahrens zu Flächenwidmungsplanänderung Parz. 824/4 KG 50324 Unterregau von Grünland in Parkplatz/Spielplatz.

Mehrheitlich abgelehnt wurde das Widmungsansuchen Oberregau Parz. 2902 KG 50324 Unterregau von Grünland in Grünland mit Sonderausweisung Photovoltaikanlage.

Der Tagesordnungspunkt betreffend Auflassung von öffentlichem Gut T-Parz. 2233/1 KG 50324 Unterregau Wankham kam dringlich auf die Tagesordnung und wurde einstimmig beschlossen.

Ebenso dringlich gelangte der Tagesordnungspunkt betreffend Gestattungsvertrag zur Erweiterung der Wasserleitung in der Schörflingerstraße auf die Tagesordnung und wurde ebenso einstimmig beschlossen.

### SITZUNG VOM 23. MAI 2022

Im ersten Tagesordnungspunkt wurde Friedrich Offenhauser einstimmig von der ÖVP-Fraktion als Mitglied in den Ausschuss Klima und Umwelt gewählt.

Der ganze Gemeinderat hat beim Tagesordnungspunkt zwei einstimmig den Kaufvertrag betreffend die Parzelle 2520/3 KG 50324 Unterregau beschlossen.

Ebenfalls einstimmig beschlossen wurde der Dienstbarkeitsvertrag betreffend Löschwasserbehälter auf Parzelle 446/1 KG 50318 Rutzenmoos.

Der Tagesordnungspunkt Fördervertrag WVA BA 12 – Erweiterung Infrastruktur Preising wurde mit der Mehrheit der Stimmen vertagt.

Einig waren sich die Gemeinderäte auch, dass die Bauarbeiten für die Straßensanierung Oberregauer Straße zu den Preisen des Bestbieterangebotes der Hofmann GmbH & Co KG zuzüglich eines Zuschlages von 11,8% zu den Festpreisen abgerechnet werden.

Einstimmig wurde auch eine Parkplatzordnung für den „ehemaligen Billa Parkplatz“ im Ortszentrum beschlossen. Den genauen Wortlaut haben wir auf der homepage veröffentlicht.

Mehrheitlich beschlossen wurde der Finanzierungsschlüssel für die Erweiterung des Güterweges Tiefenweg. Die geschätzten € 100.000,- Errichtungskosten werden wie folgt aufgeteilt: 18% Interessentenbeitrag mit einer Deckelung von maximal € 18.000,-, 32% Gemeindeanteil und 50% LE-Projektförderung.

Einstimmig beschlossen wurde die Vergabe der Sanierung der Wasserleitung im Kindergarten Rutzenmoos an das Unternehmen Uemit zu einem Angebotspreis von € 7.079,-.

Mehrheitlich angenommen wurde der Antrag den Grünen Regau, Generation plus, eine jährliche Unterstützung für die Jahre 2022 bis 2027 in Höhe von jeweils € 250,- zu gewähren.

Einstimmig abgelehnt wurde das Ansuchen um Umwidmung der Parzelle 43/2 KG 50314 Oberkriech von Grünland in Sternchenbau.

Mehrheitlich abgelehnt wurde der Antrag, das Ansuchen um Umwidmung der Parzelle 272/2 KG 50311 Neudorf von Grünland in Dorfgebiet.

Einstimmig wurde die Einleitung des Verfahrens zur Umwidmung der Parzellen 36/1 und 336/4 KG 50318 Rutzenmoos beschlossen.

Einstimmig abgelehnt wurde der Antrag auf Umwidmung der Parzelle 223/7 KG 50318 Rutzenmoos.



### Die nächste Sitzung

des Gemeinderates der Marktgemeinde Regau findet am 4. Juli um 19:00 Uhr statt.

## **Verlautbarung**

über das Eintragungsverfahren von Volksbegehren von 20. Juni - 27. Juni.

**RÜCKTRITT BUNDESREGIERUNG  
KEINE IMPFPFLICHT**

Stimmberechtigte können in diesem Zeitraum die beiden Volksbegehren unterschreiben. Stichtag ist der 16. Mai 2022.

Alle, die eine Bürgerkarte oder Handy-Signatur haben, können Anliegen online unterstützen. Die Unterschrift kann aber auch auf jedem beliebigen Gemeindeamt in Österreich geleistet werden. Während der Eintragungszeit haben die Gemeindeämter besonders lange Öffnungszeiten: auch über Mittag, abends und am Wochenende.

### **Öffnungszeiten des Eintragungslokals in der Marktgemeinde Regau**



Mo, 20.6. 8.00 - 16.00 Uhr  
Di, 21.6. 8.00 - 20.00 Uhr  
Mi, 22.6. 8.00 - 16.00 Uhr  
Do, 23.6. 8.00 - 20.00 Uhr  
Fr, 24.6. 8.00 - 16.00 Uhr  
Sa, 25.6. 8.00 - 12.00 Uhr  
So, 26.6. geschlossen  
Mo, 27.6. 8.00 - 16.00 Uhr

Informationen erhalten Sie auf der Homepage [www.regau.at](http://www.regau.at)  
und bei Herrn Huemer unter der Telefonnummer 07672/23 102-11.

## **Verlautbarung**

über das Eintragungsverfahren von Volksbegehren von 19. - 26. September

**COVID-Maßnahmen abschaffen  
Black Voices  
Wiedergutmachung der COVID-19-Massnahmen**

## **REGAUER KARRIERE- SPRUNGBRETT**

### **Regauer Karriere-Sprungbrett** die Jobbörse von Regau für Regauer



#### **Am Weinberg wird gesucht:**

**Servicemitarbeiter/in + Aushilfe**  
Teil- oder Vollzeit

**Küchenhilfe**  
Teil- oder Vollzeit

Freitag & Samstag Ruhetag  
sowie Sonntag ab 16 Uhr frei!

Hotel Weinberg GmbH  
Familie Raab  
Am Weinberg 1  
4845 Rutzenmoos  
Tel. 07672 23302 Fax Dw 138



<https://hotel-weinberg.at>

# Neues von unseren Straßenbaustellen

## DER STAND DER BAUARBEITEN IN ALLER KÜRZE

Wie bereits berichtet, können wir auch im heurigen Jahr einige Straßensanierungsarbeiten in Regau durchführen. Dass Straßenbauarbeiten vor der eigenen Haustüre meist nicht angenehm sind, wissen wir. Daher gilt unser besonderer Dank allen betroffenen AnrainerInnen.

### GÜTERWEG RUTZENMOOS – RUTZENMOOSER RING

Die Asphaltierung wurde bereits erledigt. Das Bankett befand sich zum Redaktionsschluss noch in Arbeit. Die Künette des Kabel/Internetanbieters wird unabhängig von der Straßensanierung wiederhergestellt.



### WEIDENRING

Die Verbindungsstraßen und der Weidenring werden derzeit fertiggestellt und asphaltiert. Ebenso wird die Straßenbeleuchtung hergestellt.

### GÜTERWEG GEIDENBERG

Die Sanierung ist bereits fertiggestellt.



### OBERREGAUER STRASSE

Die Sanierung findet im Sommer 2022 statt. Zur Beruhigung und Entschleunigung des Verkehrs wird eine Verkehrsinsel gebaut. Zudem wird ein neuer Gehsteig errichtet.

### FRITZ-HATSCHEK-STRASSE

Die Asphaltierung des ersten Bauabschnittes fand bereits statt. Der Wasserleitungstausch wurde größtenteils fertiggestellt. Die Kanalschächte werden derzeit saniert. Die Straßenbeleuchtung wird in den kommenden Wochen erneuert und auf energiesparendes LED umgestellt. Geplant ist, die gesamte Sanierung bis Ende Juni 2022 fertigzustellen.

### BAUERNFEINDSIEDLUNG – SUTTNER STRASSE

Die Straße Bauernfeindsiedlung und der Gehsteig sind bereits fertiggestellt. Einige kleine Restarbeiten wie Leitpflocke, Humus aufbringen, etc. werden in den nächsten Tagen erledigt.

Auch die neue Straßenbeleuchtung wird erst in den kommenden Wochen fertiggestellt. Die Suttner Straße wird nach Fertigstellung der WSO-Häuser hergestellt.

## Flächenwidmungs-Kundmachungen

Folgende Kundmachungen liegen am Marktgemeindeamt zur Einsicht auf:

Auflagehinweis, Auflage zur öffentlichen Einsichtnahme

- Flächenwidmungsplanänderungsverfahren 5.064 Neudorf Parz. 596/2 KG 50311 Neudorf
- Flächenwidmungsplanänderungsverfahren 5.070 Preising Parz. 1500/2 KG 50324 Unterregau und ÖEK-Änderung 2.27 (Preising)
- Flächenwidmungsplanänderungsverfahren 5.071 Oberregau T-Parz. 2587/1 KG 50324 Unterregau und ÖEK-Änderung 2.28 (Oberregau)
- Flächenwidmungsplanänderungsverfahren 5.072 Regau T-Parz. 825/4 KG 50324 Unterregau

Weitere Informationen erhalten Sie an der Amtstafel am Marktgemeindeamt Regau, in der Bauabteilung oder im Internet unter <https://www.regau.at>

## Fastenkurs mit Dagmar Past

Auch heuer bot die Gesunde Gemeinde Regau einen Fastenkurs an. Durch den Kurs führte, wie im letzten Jahr, Dagmar Past, eine ärztlich geprüfte Fastenbegleiterin und Dipl.- Mentaltrainerin.



Feedback von Kursteilnehmer Wolfgang aus Regau:  
 „Durch die tolle Atmosphäre in der Gruppe und die spannende Thematik ist mir das Fasten leicht gefallen. Ich habe mich stets gut gefühlt.“

Die Gesunde Gemeinde bedankt sich herzlich bei Dagmar Past, die die KursteilnehmerInnen mit ihrer Professionalität zum Fasten motiviert hat.

## Arbeitskreissitzungen der Gesunden Gemeinde

In der Arbeitskreissitzung vom 21.04.2022 erstellte Arbeitskreisleiterin Sandra Hawle mit den TeilnehmerInnen ein Jahresprogramm.

### GESUNDHEITSTAG IM HERBST

Der Arbeitskreis wird im Herbst wieder einen Gesundheitstag im Pfarrheim veranstalten. Sobald ein passender Termin fixiert ist, lädt die AK-Leitung erneut zu einer Sitzung zur Themenfindung ein.

### NOTFALLGLÄSER

Weiters werden in Kooperation mit dem Seniorenzentrum Regauer Lauben Notfallgläser für unsere älteren GemeindegliederInnen zusammengestellt. Diese Gläser beinhalten bei Notfällen für die Ersthelfer und Familie wichtige Gesundheitsinformationen.

### EINLADUNG ZUR ARBEITSKREISSITZUNG

Jeder Bürger und jede Bürgerin, die gute Ideen für die Gesundheitsförderung in der Gemeinde Regau hat, ist herzlich eingeladen, bei den Sitzungen teilzunehmen. Die nächste Arbeitskreissitzung wird zeitnahe über Socialmedia, Plakate in den Schaukästen und auf der Homepage der Gemeinde Regau bekanntgegeben.



## Der Stammtisch für pflegende Angehörige macht bis September Sommerpause.

## AllgemeinmedizinerIn dringend gesucht!

Alejandra Jimenes auf Pixabay



Regau ist mittlerweile eine sehr große Gemeinde geworden. Mit über 7.000 Einwohnern haben wir aber nur einen Allgemeinmediziner in unserer Gemeinde. Dies stellt unsere Bürgerinnen und Bürger vor große Herausforderungen in der medizinischen Versorgung. Sehr häufig erreichen auch das Marktgemeindeamt Anrufe aus der Bevölkerung zu diesem Thema.

Bereits mehrmals haben wir mit der Ärztekammer über diesen Missstand gesprochen. Viele Male wurde die freie Kassenstelle ausgeschrieben. Leider hat sich noch kein/e Allgemeinmediziner/in auf diese Stelle beworben.

### UNTERSTÜTZUNG DURCH GEMEINDE

Für uns ist das völlig unverständlich.

Mit offenen Armen würden wir eine/n praktische/n Ärztin oder Arzt aufnehmen und Unterstützung von Seiten der Gemeinde zukommen lassen.

### PERFEKTE LAGE

Auch die hohe Bevölkerungszahl und die sehr gute Lage an der A1 im Speckgürtel zwischen den zwei Bezirkshauptstädten Vöcklabruck und



batian lu auf Pixabay

Gmunden sollte doch für uns sprechen. Alleine stehen wir mit diesem Problem nicht da. Auch andere Gemeinden kämpfen mit Ärztemangel.

Wir werden weiterhin am Thema arbeiten und bleiben hoffnungsvoll, dass sich jemand für unsere Gemeinde als Praxisstandort entscheiden wird.

### ARZT ODER ÄRZTIN GESUCHT!

## Flurreinigungsaktion 2022



Auch heuer war die Flurreinigung wieder wichtiger Fixpunkt als Beitrag zum Umweltbewusstsein.

Trotz widriger Wetterbedingungen nahmen rund 80 Personen an der Säuberungsaktion teil und es konnte wieder viel Unrat von unseren Straßen, Wegen, Wäldern und Feldern gesammelt werden. Es wurden ca. 100 Müllsäcke gefüllt und anschließend entsorgt.

An den vier Standorten wurde zum Abschluss noch eine „Jause to go“ als kleines Dankeschön ausgegeben.

*Der Ausschuss für Klima und Umwelt bedankt sich für die Teilnahme!*



# Mercato Italiano

## Dolce Vita in Regau angekommen

Auf Initiative des Kulturausschusses war kürzlich MERCATO ITALIANO zu Gast in Regau.

### KÖSTLICHKEITEN AUS DEM LIEBLINGSURLAUBSLAND

Dieser aus vielen Regionen Italiens bestehende Markt mit seinen typischen Spezialitäten beeindruckt mit hervorragender Qualität der angebotenen Produkte und natürlich mit dem gewissen Charme unseres Lieblingsurlaubslandes. Somit hörte man an diesen drei Tage wesentlich öfter „Buon giorno“ als Guten Morgen in Regau. Alkoholisches Hauptgetränk war auf Grund der bestens dazu passen-

den hochsommerlichen Temperaturen der Aperol Sprizz und nicht das Bier.

### ABWECHSLUNGREICHES RAHMENPROGRAMM

Das Publikum unterhielt sich prächtig, dazu trug auch das passende Rahmenprogramm bei.

Die Traktor-Oldtimer von Evi's Stammtisch fuhren auf, wurden bestaunt und befachsimpelt, während kurz darauf das Jugendorchester der Bürgerkapelle das Publikum musikalisch in einen lauen Sommerabend begleitete, wo es danach noch italienische Hits nonstop gab. Auch die jungen

Gäste kamen auf ihre Kosten. Ein Bubble-Clown unterhielt die Kinder prächtig und die Kids konnten sich ihre Gesichter mit verschiedenen Motiven schminken lassen.

### DIE PASSENDE ANREISE

Eine stattliche Anzahl von FahrerInnen von typisch italienischen und immer hipper werdenden Straßenflitzern, Vespa genannt, trugen mit ihrem Besuch dazu bei, typisch italienisches Flair nach Regau zu bringen. Bevor die Händler am Abend des dritten Tages zufrieden ihre Stände zusammenpackten und wieder in ihre Heimatdörfer nach Italien zurückkehrten.





 Evangelische Pfarrgemeinde A.B. Rutzenmoos

# BERGGOTTESDIENST beim WILDENSEE

**10. JULI 2022 UM 11:00 UHR**

Predigt gehalten von Siegfried Kröpfel  
Musikalische Begleitung durch  
den Posaunenchor Rutzenmoos

Auf dein Kommen freuen sich die Bergfreunde Rutzenmoos!

47°42'51.3"N  
13°51'02.1"E



**2022**  
Regauer Ferienprogramm  
Anmeldung online: [www.regau.at](http://www.regau.at)



Das Schuljahr  
ist bald geschafft  
und dann sind Ferien!  
Und freilich gibt es auch  
diesen Sommer wieder ein  
umfangreiches Ferienprogramm.

Sportliches, Kreatives, Kulinarisches, Abenteuerliches,  
... Auf unserer Workshopliste haben wir eine ganze  
Menge verschiedener Angebote für die Regauer Kinder  
zusammengestellt.

Die Programmflyer werden Mitte Juni  
in den Schulen ausgeteilt.

Zu den Workshops anmelden kann man sich dann ab  
1. Juli, 12:00 Uhr,  
auf der Website der Marktgemeinde Regau.

*Wir wünschen allen Kindern wunderbare Ferien  
und bedanken uns bei allen, die daran mitarbeiten,  
dass das Regauer Ferienprogramm zustande kommen kann!*

Ausschuss für Bildung, Schulen, Kindergärten, Wohnen und Finanzen  
Obfrau Vzbgm. Ursula Kreuzer



Foto: pixabay

## Augen auf beim Tierkauf!

Unsaubere Geschäfte mit Tieren boomen leider nach wie vor. Durch süße Fotos von Welpen im Internet angeregt, lassen sich Interessierte leider immer wieder zu unüberlegten Käufen – teils auch auf Parkplätzen/vor Einkaufszentren – hinreißen, um vermeintlich unkompliziert und günstig Tiere zu

### BITTE NICHT SO!

Es kann nicht oft genug darauf hingewiesen werden, dass es sich bei derartigen Käufen oftmals um Tiere aus schlechten Haltungsbedingungen handelt, welche in vielen Fällen auch gesundheitliche oder Verhaltensprobleme aufweisen. Häufig jedoch brechen Krankheiten erst nach der Übernahme durch die neuen HalterInnen aus oder überhaupt erst später im Laufe des Hundelebens, wobei dies mit viel Leid für die Tiere verbunden sein kann.

### GESETZLICH VORGESCHRIEBENE AUSBILDUNG VOR DER ANSCHAFFUNG EINES HUNDES

Wenn man sich nach reiflicher Überlegung dazu entscheidet, einen Welpen aufzunehmen, braucht es zunächst Wissen über das Verhalten und die Bedürfnisse der Tiere. In Oberösterreich ist es daher bereits vor der Anschaffung eines Hundes verpflichtend, einen Sachkundekurs zu absolvieren.

### SERIÖSE HERKUNFT

Wichtig ist es, sich genau über die Herkunft des Tieres zu informieren. Seriöse Anbieter geben Interessenten die Möglichkeit, das Tier vorab kennen zu lernen und die Haltungsbedingungen vor dem Kauf zu besichtigen. Fragen rund um das Tier werden beantwortet und Gesundheitsuntersuchungen der Elterntiere können vorgewiesen werden. Vor dem Ende der 8. Lebenswoche dürfen Welpen nicht vom Muttertier getrennt werden.

### NICHTS ÜBERSTÜRZEN!

Eine wichtige Grundregel ist: Nie unter Zeitdruck ein Tier kaufen. Oftmals braucht es Geduld, bis man das richtige neue Familienmitglied findet. Bei der Übergabe der Welpen müssen diese bereits mittels Mikrochip gekennzeichnet und in der Heimtierdatenbank eingetragen sein. Als neuer Hundebesitzer ist es wichtig, den Hund entsprechend ebenfalls in der Heimtierdatenbank mit den neuen Kontaktdaten registrieren zu lassen und natürlich auch bei der Gemeinde anzumelden. Unbedingt daran denken sollte man, dass in unseren Tierheimen auch viele Tiere auf einen guten Platz warten.



### GERNE FÜR SIE DA

Dr<sup>in</sup> Cornelia Rouha-Mülleder  
Tierschutzombudsfrau OÖ  
4021 Linz, Bahnhofplatz 1  
Tel.: +43 732 77 20-142 81  
E-Mail: [tierschutzombudsstelle@ooe.gv.at](mailto:tierschutzombudsstelle@ooe.gv.at)

### Gewalt in der Privatsphäre/häusliche Gewalt

**Häusliche Gewalt ist ein soziales Problem, das sich quer durch alle Gesellschaftsschichten unserer Bevölkerung zieht. Gewalt passiert oft dort, wo man sich sicher und geborgen fühlen sollte - in den eigenen vier Wänden.**

Die Formen der Gewalt reichen von körperlichen und sexuellen Angriffen bis hin zu psychischen Verletzungen. Opfer von häuslicher Gewalt weisen häufig Verletzungen auf, die nicht immer sichtbar sind, wie z.B. ein blaues Auge, Hämatome an den Armen. Psychische Verletzungen ziehen sich meist über Jahre hin und die Opfer trauen sich oft nicht etwas zu sagen, da sie Angst vor den Folgen haben und sich auch für die Situation schämen. Es ist daher für Unbeteiligte relativ schwierig zu erkennen, ob in einer „vermeintlich intakten Beziehung“ Gewalt ausgeübt wird.

#### BESONDERS AUF KINDER ACHTEN

Man darf auch nicht auf die betroffenen oder beteiligten Kinder vergessen. Gerade Kinder, die innerhalb der Familie Gewalt erfahren, sind auf die Sensibilität und professionelle Hilfe ihres Umfeldes und von Außenstehenden angewiesen. Eine frühe und adäquate Unterstützung kann weitere Verletzungen psychischer und physischer Art verhindern und auch Langzeitstörungen und Traumatisierungen vermeiden.

#### WIE KOMMT ES ZU GEWALTVORFÄLLEN?

Auslöser für einen Gewaltvorfall kann beispielsweise eine Trennung vom Partner sein, Arbeitslosigkeit, verschmähte Liebe, Perspektivlosigkeit, etc. Solche Gewaltausbrüche sind meist ein Zeichen der Hilflosigkeit des Täters. Alkohol spielt zwar häufig eine Rolle, aber nicht als Grund, sondern vielmehr als Auslöser. Oft gibt es eine finanzielle Abhängigkeit oder ein Grundvertrauen, dass sich etwas ändert, warum Frauen in einer Gewaltbeziehung verbleiben, häufig sind auch Kinder der Grund.

#### MASSNAHMEN DER POLIZEI

Die Polizei verfügt über unterschiedliche Maßnahmen und Instrumente, welche bei Gewalt in der Privatsphäre ergriffen werden können. Zentrales Element ist das Betretungs- und Annäherungsverbot, welches dem Gefährder/In untersagt, für zwei Wochen die Wohnung/Haus zu betreten. Weiters ist im Betretungsverbot ein Annäherungsverbot inkludiert, wonach der Gefährder/In sich der gefährdeten Person im Umkreis von 100 m nicht annähern darf. Das Annäherungsverbot ist ortsunabhängig und bezieht sich auf den Aufenthaltsort der gefährdeten Person. Sollte nach Ablauf dieser zwei Wochen noch weiterer Schutz für die gefährdete Person erforderlich sein, kann eine

einstweilige Verfügung von der gefährdeten Person beim wohnortzuständigen Bezirksgericht beantragt werden. Es gibt keine Rechtfertigung für Gewalt und ein sofortiges Handeln kann entscheidend sein, um weiteres Leid zu verhindern!

#### HOLEN SIE HILFE!

Das Angebot an Hilfs- und Beratungseinrichtungen, welches kostenlos und anonym ist, ist mittlerweile im gesamten Bundesgebiet sehr groß. Im Notfall sollte jedoch immer die Polizei unter 133 gerufen werden. Falls auch Sie Kontakt mit gewaltbetroffenen Menschen haben, selbst Betroffene/er oder Zeuge/in sind, scheuen Sie sich nicht, Hilfe zu holen!

#### POLIZEI-APP

Hilfreich kann auch die offizielle App der österreichischen Polizei sein, welche neben aktuellen Nachrichten, Präventionstipps und Fahndungsausschreibungen über eine Rubrik der benötigten Notrufnummern verfügt. Die App ist mit iOS und Android kompatibel und steht in den jeweiligen App-Stores (AppleApp-Store oder GooglePlayStore) kostenlos zum Download zur Verfügung. Weitere Infos erhalten Sie bei der Kriminalprävention oder auf jeder Polizeieinspektion.

#### BERATUNG & HILFE

**Kriminalprävention des Bezirkes Vöcklabruck**  
Tel.: 059133 4160

**Gewaltschutzzentrum OÖ**  
Tel.: 0732 607760  
<https://www.gewaltschutzzentrum.at/ooe/>



**24-Stunden Frauennotruf**  
Tel.: 01 71719  
<https://www.wien.gv.at/menschen/frauen/beratung/frauennotruf/>



**Opfernotruf**  
Tel.: 0800 112 112  
<https://www.opfer-notruf.at/>



**Frauenhelpline gegen Gewalt**  
Tel.: 0800 222 555  
<http://www.frauenhelpline.at/>





Der Frühling lockt die Hobbygärtner ins Freie. Doch die Gartensaison ist nicht ungefährlich, jährlich verletzen sich mehr als 10.000 ÖsterreicherInnen bei der Arbeit im Garten so schwer, dass sie im Krankenhaus behandelt werden müssen. Die richtige Kleidung, Schutzmaßnahmen und Konzentration helfen, Unfälle bei der Gartenarbeit zu vermeiden.

### Schutzkleidung

- Handschuhe und feste Schuhe sind notwendig
- Eine Schutzbrille bietet Schutz vor Staub, fliegenden Spänen oder zurückschlagenden Ästen
- Eng anliegende Kleidung tragen, damit nichts in Maschinen und Geräte gezogen werden kann
- Badebekleidung ist nicht für die Gartenarbeit geeignet (Sonnenbrand,...) - Kopfbedeckung nicht vergessen!

### Weitere Tipps

- Ein Erste-Hilfe-Koffer sollte immer in der Nähe sein
- Notrufnummern ins Gedächtnis rufen (Feuerwehr 122, Rettung 144)
- Keine Gartengeräte herumliegen lassen, denn diese können zu gefährlichen Stolperfallen werden

### Maßnahmen

- Auf Impfschutz achten (Tetanus, Zecken,...)
- Langstielige Geräte und eine Scheibtruhe verwenden, um eine gebückte Arbeitshaltung zu vermeiden
- Leiter vor Aufstieg auf ihre Funktionstüchtigkeit überprüfen - auf einen sicheren Stand und rutschhemmende Sprossen achten
- Bei Verwendung von Chemikalien nicht nur die Schutzbrille, sondern auch eine Atemschutzmaske tragen - die Chemikalien anschließend sicher aufbewahren
- Die Kabel der elektrischen Geräte müssen für die Arbeit im Freien geeignet sein
- Parallel zum Hang den Rasen mähen, damit man bei einem Sturz nicht unter den Mäher rutscht
- Vorsicht vor Wespen- und Hornissennestern

**Nehmen Sie sich nicht zu viel Gartenarbeit auf einmal vor und führen Sie nicht stundenlang die gleiche Tätigkeit aus!**

**SELBST-SCHUTZ IST DER BESTE SCHUTZ.**

SORGEN SIE FÜR NOTFÄLLE VOR.  
zivilschutz-ooe.at



Der Zivilschutzverband stellt auf seiner Homepage hilfreiche Informationen zum Thema Selbstschutz in vielen Lebensbereichen und zur Eigenvorsorge für den Notfall zur Verfügung. Informieren auch Sie sich!



Oberösterreichischer Zivilschutz  
Petzoldstraße 41, 4020 Linz  
Telefon: 0732 65 24 36  
E-Mail: office@zivilschutz-ooe.at  
www-zivilschutz-ooe.at

Die dritten Klassen waren zu Besuch am Marktgemeindefamt Regau, um zu erfahren, worum man sich dort kümmert und zu wem man in welchen Angelegenheiten gehen muss.



3a



3b



3e

## Volkstänzen in der Volksschule *Regau*

Nachdem die strengen Corona-Regeln in der Schule gelockert worden waren, freuten wir uns, endlich wieder Volkstänzen zu dürfen!

Elfriede Schweikardt vom Verband der Heimat- und Trachtenvereine Salzkammergut war in vielen Klassen unserer Schule wieder vier Mal zu Gast und brachte den Kindern mit viel Herzblut und Begeisterung kindgerechte Volkstänze bei. Der Funke der Begeisterung sprang auch sofort auf die Kinder, aber auch auf die Lehrpersonen über und alle waren mit großer Freude dabei.

Ein Thema in diesen Stunden ist auch immer wieder das gelebte Brauchtum, das gerade zur Jahreszeit passt. Das waren diesmal Osterbräuche und alles rund ums Maibaumsetzen.

Wir bedanken uns bei Elfriede für die schöne Zeit und freuen uns schon aufs Tanzen im nächsten Schuljahr!



### **Palmbuschen binden**

Viel Freude hatten die Kinder der 1a Klasse beim Palmbuschen binden. Dank einiger engagierter Mamas durften die Kinder selbst ans Werk und jede/r durfte einen eigenen Palmbuschen mit nach Hause nehmen.



### **Besuch vom Altstoffsammelzentrum in der Vorschulklasse**

Sabrina Thurnhofer vom Bezirksabfallverband begleitete die Vorschulklasse ein Stück auf dem Weg, Umweltpromis zu werden. Begeistert halfen alle SchülerInnen beim Müllsammeln und Mülltrennen in der Klasse mit.

Natürlich wird das Projekt auch im Unterricht und im Freien fortgesetzt. Das Reinhalten der Natur und das richtige Trennen von Müll ist uns seit dieser Stunde noch wichtiger!



### **Müll richtig trennen**

Im April besuchte Sabrina vom Altstoffsammelzentrum auch die ersten Klassen. Der Teich von Quaxi erstickt im Müll. Die Kinder halfen dem Frosch den Teich zu säubern, den Müll richtig zu trennen und für eine saubere Umwelt zu sorgen.





## Vorschulklasse im Weingarten

Dass auch die Pflege des „Weingartens“ nicht zu kurz kommen darf, wenn man im Herbst wieder Trauben ernten möchte, wissen bereits die Kinder der Vorschulklasse in Regau.

Unter der fachkundigen Anleitung von Winzer und Altbürgermeister Friedrich Feichtinger durften die Schüler\*innen die Weinreben heuer selber schneiden.

Die Kinder der Vorschulklasse und die Klassenlehrerin Andrea Etzer bedanken sich dafür sehr herzlich bei ihrem „Weinopa“ für das vermittelte Wissen und die Geduld.

## Blick und Klick

Mehr Sicherheit für unsere Kinder bringt die Verkehrssicherheitsaktion „Blick und Klick“ des ÖAMTC für die ersten Klassen.



## Märchenoma

Regelmäßig besucht die Märchenoma Ali die Kinder der ersten Klassen und entführt sie ins Reich der Märchen. Wir genießen diese Zeiten immer sehr. DANKE!



## Turnsaal als Bewegungslandschaft

Immer wieder verwandelt sich der Turnsaal der Volksschule Regau in eine Bewegungslandschaft. Die Kinder werden zu vielen lustigen Übungen und Spielen angeregt. Das stärkt Körper und Geist und macht auch noch großen Spaß.



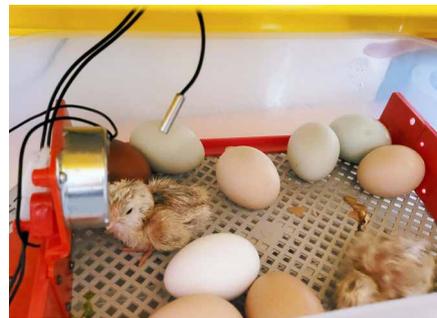


**Besuch beim Bürgermeister:**

Die 3. Klasse durfte endlich wieder unseren geschätzten Bürgermeister besuchen.  
DANKE für den schönen Vormittag!

**Ostergottesdienst:**

Am 4. April fand unser Ostergottesdienst (gleichzeitig in Rutzenmoos und Regau) statt. Wir freuten uns, endlich wieder gemeinsam feiern und singen zu dürfen.



**Vom Ei zum Küken:**

Wir haben Zuwachs bekommen und freuen uns über unsere neuen „Schülerinnen und Schüler“

**Osterjause und Eiersuche:**

Dank des Elternvereins gab es auch heuer wieder eine gesunde Osterjause und eine lustige Eiersuche in unserem Schulgarten.

**Noch mehr Fotos**

aus der VS Rutzenmoos finden Sie hier:  
<https://www.vsrutzenmoos.at/news/>

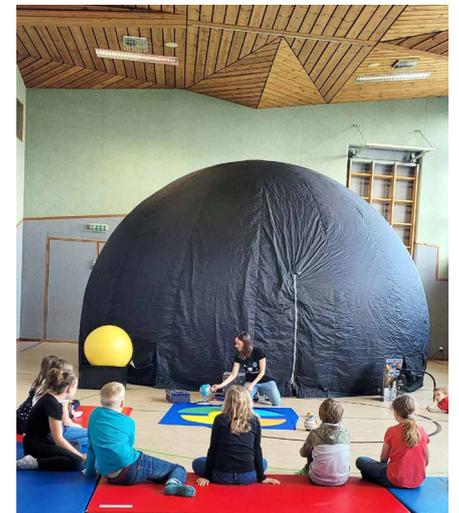


**Besuch unserer zukünftigen Erstklässler/-innen:**

Die Kinder des letzten Kindergartenjahres wurden sehr herzlich von unseren aktuellen Drittklässler/-innen empfangen.

**English Week:**

Unsere Englisch-Kenntnisse werden von Tag zu Tag besser. Wir haben sehr viel Spaß mit Jem.



**Planetarium:**

In unserem Turnsaal stand zwei Tage lang ein echtes Planetarium.

Wir lernten über:

**Sonne – Erde – Mond** (Entstehung von Tag und Nacht, Jahreszeiten, Mondphasen)

**Sonnensystem** (Planeten)

**Nachthimmel** (Sternbilder, Sternschnuppen, Kometen, Satelliten, Raumstation, die Milchstraße – unsere Heimatgalaxie)

### **Vorlesetag:**

Alle Klassen nahmen beim heurigen Vorlesetag im März teil.  
**WAS IST DER ÖSTERREICHISCHE VORLESETAG?**

- Ein Tag, an dem man vorliest.
- Ein Tag, der auf die Wichtigkeit des Lesens und Vorlesens aufmerksam macht.
- Eine bundesweite Initiative, um die Lesekompetenz der Österreichischen Bevölkerung nachhaltig zu fördern.



### **Linz:**

Am 16. Mai machten unsere vier-ten Klassen Linz unsicher.



### **Erstkommunion:**

Am 14. Mai fand unsere Erstkommunion in Regau statt. Es war ein sehr schönes Fest. Herzlichen Dank an unsere Religionslehrerin Brigitte Voglhuber!

### **Urkundenverleihung (Känguru der Mathematik):**

Wir sind auf unsere Leistungen beim Känguru der Mathematik sehr stolz.



### **GTS - Rutzenmoos**

Bei dem wunderschönen Wetter der letzten Zeit, verbringen die Kinder der GTS Rutzenmoos die Zeit am liebsten draußen am Spielplatz.

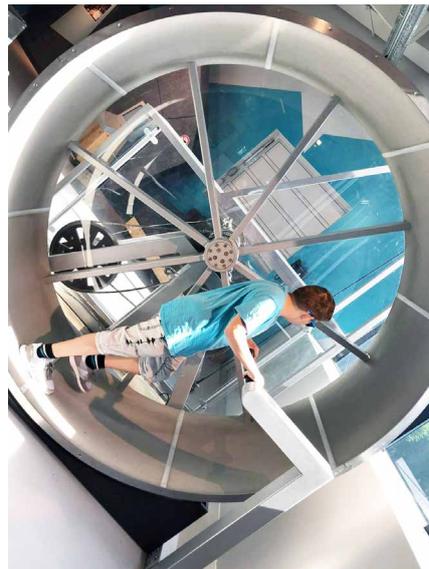


### **Neue Pausenspiele:**

Wir haben viele Pausenspiele von unserem Elternverein bekommen. Damit vergeht die Zeit in der Frühaufsicht, in der bewegten Pause und in der GTS leider noch schneller.

**Mittelschule ist Klimaschule**

Am 12. Mai unternahmen die Klassen 2b und 2c der MS Regau im Rahmen des Projektes Klimaschule eine Exkursion ins Mitmachmuseum Welios nach Wels. Zahlreiche Stationen rund um das Thema Naturwissenschaften luden zum Experimentieren und Ausprobieren ein. So wurden uns verschiedene Bereiche wie Energie, Weltraum, Akustik, etc spielerisch und interaktiv näher gebracht. Bei einem Workshop zum Thema Klima und Wetter konnten wir in dieses komplexe Thema gesondert eintauchen. Bei elf Stationen konnten die jungen Forscher neue Erkenntnisse gewinnen. Unterstützt wurde der Lehrausgang von der Klima- und Energie- Modellregion Vöckla-Ager. Mit einem Besuch des Tiergartens Wels wurde der Tag abgerundet und wir konnten den sonnigen Tag noch gemütlich ausklingen lassen. Wir haben es sehr genossen, endlich wieder gemeinsam solche Ausflüge machen zu können.



**English is fun!**

Wie man sehen kann haben die Kinder der ersten Klassen in Englisch jede Menge Spaß. In der letzten Unterrichtssequenz wurde ein Shopping-Dialog erarbeitet. Um die Sache ein bisschen interessanter zu machen, brachten die LehrerInnen ein paar modische Highlights aus dem eigenen

Kleiderschrank mit, was bei den Kindern sichtlich auf Begeisterung stieß. Neben Sonnenbrillen und Handtaschen wurden auch High Heels und Hüte anprobiert. English is a living language – nach diesem Motto wird auf das eigene und freie Sprechen im Unterricht viel wert

gelegt. Die Kinder machen enorme Fortschritte und die LehrerInnen sind wirklich begeistert mit wieviel Elan und Freude die Kinder am Unterricht teilnehmen!

*Macht weiter so.  
You are doing great!*



### Flurreinigung 2022

Viele Schüler der Mittelschule Regau nahmen auch heuer wieder an der Flurreinigungsaktion der Marktgemeinde Regau statt. Bei dieser Aktion soll nicht nur die Umgebung gereinigt, sondern auch das Bewusstsein für Müllvermeidung und Umweltschutz gestärkt werden.



### Gesundes Jausenbuffet

Im Rahmen der Aktion „Gesunde Schule“ bereiteten die Schüler der 2a-Klasse ein gesundes Jausenbuffet vor. Besondere Freude herrschte bei der Abrechnung, da der Ertrag in die Klassenkasse eingezahlt wurde.



### Talentförderkurs „Digitale Grundbildung“

Die Digitalisierung schreitet immer mehr voran. Egal ob weiterführende Bildungseinrichtungen oder der Einstieg in das Berufsleben, ein sicherer Umgang mit dem Computer, aber vor allem die Beherrschung des 10-Fingersystems ist eine Voraussetzung.

Daher wird heuer in der 8. Schulstufe ein zusätzlicher Kurs angeboten, diese Dinge nochmals zu üben und zu festigen, bevor es dann hinaus in die weite Welt geht.

Viele tüchtige SchülerInnen haben sich extra Zeit genommen und bleiben am Nachmittag länger in der Schule. Jeweils 2 Stunden pro Woche wird am Computer mit vollem Einsatz und Fleiß gearbeitet.



### Ostergottesdienst 2022

Am 8. April fand der Ostergottesdienst der Mittelschule in der Pfarrkirche statt. Besonders engagiert waren die Schüler der 2. Klassen, die den Gottesdienst für ihre Mitschüler gestalten durften.



## Naturnahes Lernen

Frühe, kindliche, emotionale Naturerfahrungen sind nach Norbert Jung die Basis für späteres naturverträgliches Handeln.

Anhand kindgerechter Angebote aus dem Erlebnisumfeld des Kindergartens ermöglichen wir den Kindern durch beGREIFEN lustbetont zu lernen und Naturvorgänge zu verSTEHEN.

Durch das Ansäen, Hegen und Pflegen des Hochbeets, Naschen in unserem Pflückgarten oder dem Körperkontakt mit unterschiedlichen Tieren, die zu Besuch im Kindergarten waren, haben die Kinder vielfältige Möglichkeiten, naturnahe Vorgänge durch eigenes erLEBEN zu erfahren.

All diese Ressourcen, sowie auch der nahegelegene Behof, bieten sich für Lernerfahrungen dieser Art an. Doch wann gelingt Lernen? Wenn wir ein emotionales Feuerwerk der Begeisterung entzünden können!

*Das KigaRu Team*



## Der Kindergarten Regau grüßt die fleißigen Mitarbeiter der Firma PUREA!

Gleich zwei neue Traktoren mit Anhänger spendete die Firma PUREA für unsere Kindergartenkinder. Diese wurden mit viel Freude sofort im Garten ausprobiert. Als besonders toll erweist sich das Wasserfass, das im Sommer bestimmt für eine kühle und nasse Erfrischung sorgen wird.

*Vielen herzlichen Dank, wir haben großen Spaß damit!*

Liebe Grüße von den Kindergartenkindern und dem Team des Kindergartens Regau.



Markus Pamminger übergab das Obmannamt an Alexandra Eder



Die neue Vereinsleitung der Sportunion Regau.

## Alexandra Eder erste Obfrau der Sportunion Raiffeisen Regau

Die Sportunion Raiffeisen Regau lud am 6. Mai 2022 zur ordentlichen Generalversammlung in den Pfarrsaal Regau ein.

Nach den Ehrungen langjähriger Mitglieder (30, 40 und 50-Jährige Vereinsstreue) sowie der Berichte des nach sechs Jahren scheidenden Obmanns Markus Pamminger und der sechs Sparten, die trotz der Widrigkeiten von Corona alle immer versuchten das aktuell bestmögliche Sportprogramm anzubieten, übernahm Bezirksobmann Michael Schiemer die Durchführung der Neuwahlen.

Die bisherige Sportwartin Alexandra Eder wurde einstimmig als erste Frau in der Vereinsgeschichte an die Spitze des ca. 1.100 Mitglieder starken Vereins gewählt. Unterstützt wird die neue Obfrau von ihren Stellvertretern Reinhold Huemer und Andreas Thalhammer.

Für die Abwicklung der Finanzen wurde das bestehende Team Kassier Michael Held und Stellvertreter Markus Sassmann wieder im Amt bestätigt. Neu in der Vereinsleitung begrüßt wurde Alexandra Breit in der Funktion der Schriftführerin.

Neben dem bisherigen Obmann Markus Pamminger, schieden auch Markus Mitterlehner, Milena Peverini und Isabella Kovacsic als Funktionäre aus.

Die Sportunion Raiffeisen Regau hat sich zum Ziel gesetzt, weiterhin einen wesentlichen Beitrag für die Kinder- und Jugendarbeit in der Gemeinde Regau zu leisten, aber auch den Breitensport für alle Altersgruppen voranzutreiben.

Fotos der Generalversammlung sowie weitere Informationen über die Sportunion Regau finden Sie unter [www.sportunion-regau.at](http://www.sportunion-regau.at).



## Liebe Leserin! Lieber Leser!

Endlich ist der Sommer da! Für viele die schönste Jahreszeit. Für manche jedoch auch eher eine beschwerliche Zeit. Die drückende Hitze kann schon mal zu Unbehagen führen.

### UNSER TIPP:

#### **So kommen Sie gut durch die heiße Jahreszeit:**

**Viel trinken!** Es ist empfohlen, 1,5 bis 2 Liter Flüssigkeit täglich zu trinken. Vor allem in den Sommermonaten kann es sogar mehr sein, weil der Flüssigkeitsverlust bei der ständigen Sonneneinstrahlung steigt. Besonders ältere Menschen sind durch die Hitze gefährdet, weil ihr Durstempfinden erst verspätet und nicht mehr so stark auftritt. Müdigkeit, Schwindel und Kopfschmerzen können dabei auf einen zu hohen Flüssigkeitsverlust hinweisen.

**Sonnenschutz!** Sonnencreme und luftige und helle Kleidung können ihre Haut schützen. Eine Kopfbedeckung bietet noch einen zusätzlichen Schutz und beugt damit einer Erhitzung des Kopfes, einem Sonnenstich, vor. Die Augen werden es Ihnen danken, wenn Sie eine Sonnenbrille tragen.

**Mittags ausruhen!** Die südlichen Länder machen es uns vor: Eine traditionelle Mittagsruhe, um der Hitze des Tages zu entkommen tut gut. Zur Mittagszeit sind körperliche Anstrengungen zu vermeiden. Es ist empfehlenswert, sich in kühle Räume zurückzuziehen.

**Leichte Kost!** Schwer verdauliche Nahrung belastet unseren Kreislauf zusätzlich und sollte deswegen vermieden werden. Obst wie z.B.: Melonen können ihren Körper noch überdies mit Flüssigkeit versorgen.

### WIR SIND AUCH IM AUGUST FÜR SIE DA!

Wir freuen uns sehr, Ihnen mitteilen zu dürfen, dass wir heuer im August offen haben. Da wir in den vergangenen Jahren aufgrund der Covid – Situation oft eingeschränkt offen hatten, haben wir uns dazu entschlossen heuer durchgehend für Sie da zu sein. Die Trainer in den verschiedenen Gruppen vereinbaren persönlich mit den Teilnehmern ihren Urlaub. Auf unserer Homepage: [www.seniorenzentrum-regau.at](http://www.seniorenzentrum-regau.at) finden Sie unter unserem Kalender alle wichtigen Termine.

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie einen erholsamen Sommer und freuen uns auf Ihren Besuch!

Judith Asamer, Petra Haas, Elisa Ertz



### EINLADUNG ZUM SOMMERFEST:

Am Donnerstag, 07. Juli 2022 um 16.00 Uhr

Ganz im Zeichen der Lebensfreude wird unser Sommerfest stehen, zu dem wir recht herzlich einladen. Lassen Sie sich musikalisch und kulinarisch verwöhnen und genießen Sie mit uns einen fröhlichen Abend in schöner Umgebung! Jung und Alt, BesucherInnen des Seniorenzentrums und solche, die es vielleicht noch werden wollen – alle sind herzlich willkommen!

Für die Stimmung sorgen Hans Bichler und seine Freunde.

Homepage: [www.seniorenzentrum-regau.at](http://www.seniorenzentrum-regau.at),  
oder unter: 0664 82 08 398, 07672 22844



## 6. Regauer Marktmeisterschaft und 6. Auracher Gemeindemeisterschaft



Termin: Montag, 15. August 2022, Start ab 08.00 Uhr



### Spielform

Vorgabewirksames Zählspiel nach Stableford über 18 Löcher. Gestartet wird in Spielgruppen zu maximal 4 Spielern, Startreihenfolge nach Einteilung. Gespielt wird nach den offiziellen Golfregeln (einschließlich Amateurstatut) des R&A Rules-Limited, den ÖGV Vorgaben- und Spielbestimmungen, den aktuellen ÖGV- Wettspiellempfehlungen (Jahrbuch) sowie den Platzregeln von Golf Regau Attersee – Traunsee.

### Teilnahmeberechtigung

Teilnahmeberechtigt sind Amateure, die Mitglieder eines dem ÖGV oder ausländischen nationalen Verbandes angeschlossenen ordentlichen Mitgliederclubs sind und zumindest über eine Stammvorgabe bis 45,0 oder über die ÖGV Turnier Lizenz 54,0 verfügen.

Um den Marktmeister Regau spielen ausschließlich Damen und Herren, die in Regau ihren ordentlichen Wohnsitz, in dieser Gemeinde ihren Arbeitsplatz oder Zweitwohnsitz haben.

Um den Gemeindemeister Aurach/Schörfling/Seewalchen spielen ausschließlich Damen und Herren, die mit der Postleitzahl 4861 oder 4863 ihren ordentlichen Wohnsitz, ihren Arbeitsplatz oder Zweitwohnsitz haben. Gäste sind herzlich willkommen.

Startberechtigt sind max. 80 Teilnehmer, es wird eine Warteliste geführt.

### Nähere Informationen

Für nähere Informationen zum Ablauf der Meisterschaft und zur Nennung wenden Sie sich bitte an:

Golf Regau, Attersee - Traunsee, Eck 3, 4845 Regau,

Telefon 07672 22202, Fax 07672 222024,

E-Mail: office@golfregau.at



## Marktmeisterschaften Stöbeln

am Samstag, 3. September 2022 am Stöbelplatz, Dietsiedlung

Meldeschluss: Mittwoch, 31. August 2022

Veranstalter: Sportausschuss der Marktgemeinde Regau mit Unterstützung der Betreiber des Stöbelplatzes

**Ersatztermin:** nach telefonischer Vereinbarung

**Beginn:** 12.00 Uhr, **Nennung:** am 3.9.2022 bis 11.30 Uhr, **Nenngeld:** EUR 20,- je Mannschaft

**Durchführung:** Die Spielregeln werden bei Turnierbeginn bekanntgegeben.

**Anmeldung:** Marktgemeinde Regau, Philipp Fellingner  
E-Mail: Philipp.Fellingner@regau.ooe.gv.at, Tel. 07672/23102-17  
oder bei Franz Bocksleitner, E-Mail: frabo58@gmx.at, Tel. 0676/4146653

**Teilnahmeberechtigt:** Alle Personen, die ihren Wohnsitz in der Marktgemeinde Regau haben, alle Mitglieder der ortsansässigen Vereine und MitarbeiterInnen der Regauer Firmen.

**Preise:** Medaillen und Gutscheine für die ersten drei Mannschaften.  
Jede Mannschaft erhält Urkunden und Sachpreise.

**Haftung:** Für Unfälle jeder Art oder sonstige Ereignisse übernimmt der Veranstalter keine Haftung.

**Der Sportausschuss freut sich auf Ihre Anmeldungen  
und wünscht allen Teilnehmern viel Glück beim Turnier!**

Bei dieser Veranstaltung wird fotografiert/gefilmt. Die Fotos/Videos werden im Rahmen der Öffentlichkeitsarbeit zur Darstellung unserer Aktivitäten veröffentlicht – das heißt, Verantwortlicher für die Datenverarbeitung ist die Marktgemeinde Regau. Weitere Informationen finden Sie auf [www.regau.at/web/datenschutz](http://www.regau.at/web/datenschutz).



Die sieben neuen C-Fahrer bei der FF Rutzenmoos und BI Dietmar Stadler (ganz links) stellvertretend für die sieben Fahrausbilder.

## Sieben neue C-Fahrer bei der FF Rutzenmoos

Im Rahmen einer vom Land OÖ geförderten Führerscheinausbildung für Einsatzfahrzeuge der Führerscheinklasse C konnten gleich sieben Kameraden der FF Rutzenmoos bei den Prüfungen am 23. April bzw. am 21. Mai die entsprechende Fahrerlaubnis erfolgreich erlangen.

Bei der für das Feuerwehr- und Rettungswesen abgestimmten Ausbildung müssen vorerst in

der Fahrschule der Theoriekurs und zwei Fahrstunden mit einem Fahrlehrer absolviert werden. Anschließend folgen zehn Fahrstunden, die feuerwehrintern mit einem berechtigten Fahrausbilder durchgeführt werden.

Diese Art der Ausbildung ist für das Feuerwehrwesen extrem wichtig, da die Zahlen der Mitglieder, die bereits im Besitz eines zivilen C-Führerscheins sind, ös-

terreichweit seit Jahren rückläufig sind und im Einsatzfall, egal zu welcher Tages- oder Nachtzeit, genügend Kameraden mit einer entsprechenden Berechtigung verfügbar sein müssen.

*Wir wünschen allen allzeit gute Fahrt und bedanken uns bei den sieben internen Fahrausbildern für die Absolvierung der je zehn Stunden Ausbildungsfahrten.*

## Defibrillator in Rutzenmoos

Seit Ende September stellt die FF Rutzenmoos einen öffentlich zugänglichen Defibrillator beim Feuerwehrhaus zur Verfügung.



### Umgang mit dem Defibrillator

Ein eigenes Video der FF Rutzenmoos zeigt den Ablauf der Maßnahmen bei einer Person mit Atem-Kreislauf-Stillstand mit mindestens zwei Ersthelfern.



*Informiert zu sein,  
kann im Notfall Leben retten!*



## Neues Kommandofahrzeug gesegnet

Ein Feuerwehrauto aus Regau für Regau wurde in Betrieb genommen.

Etwas knapp, aber doch noch rechtzeitig, konnte das neue Kommandofahrzeug am 5. Mai bei der Fa. Atos MT GmbH, Regau, abgeholt werden.

### ÖKUMENISCHE FEIER

Bereits zwei Tage später, am 7. Mai wurde das neue Kommandofahrzeug, im Rahmen der ökumenisch gestalteten Florianifeier, durch Pfarrer Dr. P. Kazimierz Starzyk (Pfarre Regau) und Pfarramtskandidatin Kathrin Götz (Pfarre Rutzenmoos) gesegnet.

### FEIERLICHE ÜBERGABE

Zuvor hat Bürgermeister Peter Harringer noch symbolisch die Schlüssel vom neuen Fahrzeug an Kommandant HBI Christoph Staudinger übergeben. Die Feierlichkeiten, an denen auch noch die Feuerwehren Rutzenmoos, Attnang, Puchheim und Vöcklabruck teilgenommen haben, wurden von der Bürgerkorpskapelle Regau musikalisch umrahmt und mitgestaltet.

### FAHRZEUGDATEN

Bei dem neuen Kommandofahrzeug handelt es sich um einen Mercedes Benz Sprinter Tourer 316 mit Hochdach und Automatikgetriebe.

Im vorderen Bereich verfügt das Fahrzeug über Helmhalterungen für Fahrer und Einsatzleiter, sowie einer Halterung für das Einsatzleitertablet. Ebenso befinden sich sämtliche erforderliche

Schlüssel, ein Handfunkgerät, das Mobiltelefon und eine Taschenlampe für den Einsatzleiter im Fahrerraum.

Der Mannschaftsraum ist standardmäßig für acht Personen ausgelegt und verfügt über diverse Ablage- und Halterungsfächer für die Ausrüstung der Mannschaft.

Im Heck wurde der Arbeitsplatz für die Einsatzleitung eingebaut. Dort sind zwei fixe Arbeitsplätze mit ausklappbarem Tisch, ein schwenkbarer Bildschirm, alle erforderlichen Einsatzmittel für die Einsatzführung, Funkgeräte, alle Brandschutzpläne der Regauer Firmen und ein Whiteboard untergebracht.

Zudem befindet sich auch die gesamte Ausrüstung für das Absichern von Einsatzstellen im Heckbereich. Für Lagebesprechungen bei Schlechtwetter verfügt das Fahrzeug auch über eine Markise im Heck. Eine aufklappbare Verkehrsleiteinrichtung am Fahrzeugdach warnt nachkommende Verkehrsteilnehmer vor den verschiedensten Gefahren an der Einsatzstelle.

Der gesamte Innenraum wurde mit einem robusten und abwaschbaren Fußboden der Fa. Atos ausgekleidet.

### KOSTEN UND FINANZIERUNG

Die Gesamtkosten belaufen sich auf € 95.000,-! Entgegen der ersten Schätzung wurde das Fahrzeug um rund 21% teurer, da auch hier die

allgemeinen Preissteigerungen des Weltmarktes zugeschlagen haben. Die FF-Regau selbst brachte dazu eine Eigenleistung von € 44.000,- (46%) auf!

Von der Marktgemeinde Regau wurden € 45.000 finanziert und € 6.000,- vom Oö. Landes-Feuerwehrverband gefördert.

### AUS REGAU FÜR REGAU

Worauf die FF-Regau besonders stolz ist: Das gesamte Projekt konnte ausschließlich mit Unternehmen aus der Gemeinde Regau abgewickelt werden! Das Fahrzeug selbst wurde von der Fa. Pappas Automobilvertriebs GmbH bezogen und der Aufbau erfolgte durch die Fa. ATOS MT GmbH.

Eingesetzt wird dieses Fahrzeug im gesamten Pflichtbereich (= Gemeindegebiet) der Feuerwehren der Marktgemeinde Regau.

### BITTE UM UNTERSTÜTZUNG

€ 44.000,- Eigenleistung sind für die FF Regau natürlich eine sehr große finanzielle Herausforderung. Deswegen sind jetzt die Kameraden unterwegs, um im Rahmen der Haussammlung die Bevölkerung um ihre Spenden zu bitten!

*Vielen Dank schon im Voraus für ihre Unterstützung!*

## Das war der Schmankerl-Alarm 2022



Nach zwei Jahren coronabedingter Pause konnten wir nun endlich am 24. April mit dem SCHMANKERL-ALARM wieder eine Veranstaltung durchführen. Mit Bangen verfolgten wir die Tage zuvor mehrmals täglich den Wetterbericht, der nicht unbedingt Gutes prognostizierte. Doch wie im April üblich, kann sich die Wetterlage sehr rasch ändern, und so kam es, dass pünktlich zum Veranstaltungsbeginn die Sonne zum Vorschein kam.

Mit der Sonne kamen auch sehr schnell zahlreiche Gäste und die vorbereiteten Sitzplätze in der Fahrzeughalle und in den beiden aufgestellten Zelten waren in kurzer Zeit belegt.

Dank der relativ hohen Temperaturen konnten wir kurz entschlossen den Sitzbereich ins Freie erweitern, wo die Gastgartenstimmung nicht lange auf sich warten ließ. In unserer Schmankerl-Küche stand heuer das Kalb im Mittelpunkt, wo die Gäste unter anderem mit fünf

verschiedenen Kalbsspezialitäten verwöhnt wurden. Wie auch die anderen Gerichte, wurde das aus einem Rutzenmooser Biohof stammende Fleisch von uns frisch zubereitet. Abgerundet wurde das kulinarische Angebot mit fünf verschiedenen Biersorten und zwölf verschiedenen Weinen an der Bier- bzw. Weinbar, wohin sich das Geschehen mit Fortlauf der Zeit verlagerte.

Für zusätzliche gute Stimmung sorgten die „Gmoazwidan“, die

uns den ganzen Tag musikalisch begleiteten.

Abschließend möchten wir uns bei den zahlreichen Gästen für den Besuch, sowie bei allen freiwilligen Helfern innerhalb und außerhalb der Freiwilligen Feuerwehr Rutzenmoos für den Einsatz vor, während und nach der Veranstaltung herzlichst bedanken.

*Mit Freude blicken wir auf die kommenden Veranstaltungen, bei denen wir auf ein Wiedersehen hoffen.*



FREIWILLIGE  
FEUERWEHR  
RUTZENMOOS  
LÖSCHZUG NEUDORF

# SONNWEND FEUER

AB 19.00 UHR  
18. JUNI 2022  
BEIM GASTHAUS SCHOBESBERGER  
IN NEUDORF

DAS SONNWENDFEUER FINDET BEI JEDER WITTERUNG STATT!  
FÜR DAS LEIBLICHE WOHL UND MUSIKALISCHE UNTERHALTUNG IST GESORGT



FREIWILLIGE  
FEUERWEHR  
RUTZENMOOS

DORFFEST · FRÜHSCHOPPEN

# DORFFEST

30./31. JULI

**SAMSTAG**  
AB 20:00 UHR

**TRADITIONELLES DORFFEST**  
Abendunterhaltung im Festzelt mit  
„ROUTE 66“  
Eintritt: frei!

**SONNTAG**  
AB 10:00 UHR

**FRÜHSCHOPPEN**  
Unterhaltung im Festzelt mit  
„3-LÄNDER COMBO“

DER REINERLÖS DIENT DER ANSCHAFFUNG VON AUSRÜSTUNGSGEGENSTÄNDEN

# Ein Maibaum für den Marktplatz, ein Fest für die RegauerInnen

Mit Unterstützung vom Trachtenverein Aurachthaler wurde am 30. April von der Bauernschaft Regau ein reichlich geschmückter Maibaum aufgestellt, welcher nun den Ortskern von Regau eine Zeit lang schmücken darf.

Viele fleißige Hände haben mitgewirkt, deshalb hier an dieser Stelle

ein großes Dankeschön an alle tüchtigen HelferInnen sowie unterstützende Personen und Vereine.

Es war eine Freude zu sehen, wie viele Menschen dem Regen getrotzt und beim Maibaumaufstellen regelrecht mitgefiebert haben. Nachdem in den letzten beiden Jahren aufgrund der Pandemie

so ein Fest leider nicht möglich war, freuten sich die Regauer und Regauerinnen nun umso mehr und es wurde ein schöner, gemütlicher und geselliger Abend.

Es bedankt und freut sich bereits auf nächstes Jahr,

die Regauer Bauernschaft





Das Jugendorchester der Bürgerkorpskapelle beim Mercato Italiano am 19. Mai



## We are back!

Das Jugendorchester durfte am 19. Mai beim italienischen Markt in Regau die Eröffnung spielen. Nach langer Pause freuen sich die jungen Musikerinnen und Musiker riesig, endlich wieder proben und auftreten zu dürfen. Bei sommerlichen Temperaturen spielte das Jugendorchester bekannte Stücke wie „Music from Grease“ oder den Marsch „Jugend voran“. Nach dem Auftritt freuten sich alle auf ein wohlverdientes, kühles Getränk im Schatten.

Für Speis &  
Trank ist  
gesorgt!

## MUSI(HEIM) ON TOUR

Vorstellung  
Neubau  
Musikheim



Früh-  
schoppen



**JUGENDORCHESTER**  
19.06.2022, ab 10:00 Uhr  
Rutzenmoos, Volksschule  
Ersatztermin: 25.06.2022, ab 18:00 Uhr

## Herzliche Einladung zu Fröhschoppen und Konzert

Nun wird wieder voll durchgestartet – am 19.06.2022 ab 10:00 Uhr spielt das Jugendorchester einen gemütlichen Fröhschoppen („Musiheim on Tour“) vor der Volksschule in Rutzenmoos.

Außerdem findet bald das Probenwochenende in Kopfing, sowie das Konzert am 15.07.2022 am Marktplatz in Regau statt.

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

## Jugendorchester Konzert

15. Juli, 20:00 Uhr  
im Festzelt am Marktplatz Regau

Eintritt:  
freiwillige  
Spende



Jugend Orchester  
der BKK REGAU

## Tag der Blasmusik

Am 1. Mai rückte die Bürgerkorpskapelle Regau heuer wieder zum traditionellen Weckruf in zwei Gruppen aus. Eine Gruppe spielte mit Franz Lettner als Stabführer in Regau, während die andere Gruppe in der Buchbergsiedlung und am Agerring unter Stabführer Manuel Leitner unterwegs war.

### HERZLICHES DANKESCHÖN!

Ein herzliches Dankeschön an die Bewohner für die Spenden. Besonderer Dank gilt Bürgermeister Peter Harringer und seiner Familie für die Verköstigung nach dem Weckruf.



Jo, zefix. Wos is denn jetzt scho wieder in Regau los?  
Italienische Nacht, Amerikanische Nacht,... Nur so Faxn mo-  
chans bei da Musi. Jetzt ghert amoi was Zünftiges her.  
Nix „Ciao bella“ und „Yes we can“.

„GRIASS DII!“

horcht se weit gscheida au. Am Sa, 16. Juli gibt's Gstanzlsinga  
mit der bekannten Renate Maier, deftige Knedl und a zünftige  
Brotzeit am Marktplatz in Regau.

Bayrischer Humor,  
a guade hoibe Bier  
und a deftige Knedlpartie.  
An Guatn wünscht eich de Regauer Musi.  
Jo, do legst di nieda.

**AUF NOCH REGAU – DO SPÜT DE MUSI!**

Mei Herz schlogt bayrischl!



**WANN:** SAMSTAG, 16. JULI 2022  
SPIELBEGINN: 16:00 UHR  
**WO:** BAYRISCHE NACHT -  
MARKTPLATZ REGAU  
STARTGELD: 15€  
(inkl. Eintritt zur Abendveranstaltung  
"Bayrische Nacht")  
**ANMELDUNG**  
claus.pohn@gmail.com ODER  
0664/1738388

**1. PREIS**  
**EINE HALBE**  
**SAU (350€)**  
gespendet vom  
Lenzenweger-Hof  
Rutzenmoos

**2. PREIS**  
**BRATL IN DA**  
**REIN (250€)**  
beim Wirt am  
Weinberg  
gespendet von  
Raika Regau

**3. PREIS**  
**FRÜHSTÜCKS-**  
**GEBÄCK (100€)**  
Bäckerei  
Himmelreich  
gespendet von Horst  
Haberfellner

FÜR DIE PLÄTZE 4-20 GIBT ES SACHPREISE!

**BAYRISCHE**  
**NACHT**   
**16.07.22**  
AB 19:00 UHR EINTRITT €5

-GSTANZLSINGEN MIT RENATE MAIER-  
- MUSIK: TURBOREINI -  
- PREISSCHNAPSEN -

**17.07.22**  
AB 10:00 UHR

BLOSMUSIFRÜHSCHOPPEN  
MIT DER MARKTMUSIKKAPELLE  
VÖCKLAMARKT

VESPATREFFEN 10:30 UHR 

AM MARKTPLATZ  
DIREKT IN REGAU



**3. Vespa Treffen**  
Regauer  
**17. Juli 2022**  
10:30 Uhr  
Marktplatz Regau



FINDET NUR BEI  
SCHÖNWETTER STATT!

**Bürgerkorpskapelle**  
www.bkk REGAU.at 

## Geburten



Anita & Andrija Kostic  
Dorneter Straße .....Vuk

Eva Holzinger & Patrick Lederer  
Keplerstraße ..... Fabian Robert

Azra & Adel Buzak  
Dorneter Straße .....Anis

Jovana & Darko Maric  
Sternngasse .....Stefan Nemanja

Julia & Anton Brunmayr  
Dorf.....Veronika



## Herzlichen Glückwunsch zur Diamantenen Hochzeit



Eva Maria & Ernst Göbesberger  
feierten am 24. April im engsten Familienkreis  
ihren sechzigsten Hochzeitstag.

## Alles Gute zum Geburtstag!

94 Jahre

Theresia Baumgartner

90 Jahre

Katharina Kühner  
Theresia Reiter  
Ernst Katherl



## Glückwunsch zur Vermählung



Franziska & Friedrich Feichtinger



Katharina & Alois Gut

## Herzlichen Glückwunsch zur Goldenen Hochzeit

Mit 2 Jahren Ver-  
spätung feierten  
in diesem Frühjahr  
Katharina und Alois  
Gut in großer Dank-  
barkeit ihr Ehejubilä-  
um nach.



Karin Baumann-Kastenhuber & Rainer Baumann  
Hub.....Marlene

Katharina & Rene Pucher  
Eichengasse..... Erik

Daniela Godina & Alexander Robert Wimmer  
Akazienweg..... Simon



Jelica Marinkovic & Willy Kölblinger  
Rutzenmooser Ring..... Willia

## In lieber Erinnerung



Johann Katterl, 70  
Hinterbuch



Helene Karoline Gerstner, 89  
Andreas-Hofer-Straße



Herbert Holzmann, 94  
Schörflinger Straße



Vera Prokopova, 15  
Regauer Lauben



Hermine Silmbroth, 96  
Riedl



Elisabeth Schigritsch, 76  
Himmelreich Straße



Elisabetha Schwarz, 91  
Regauer Lauben



Paula Tobisch, 88  
Siedlerweg



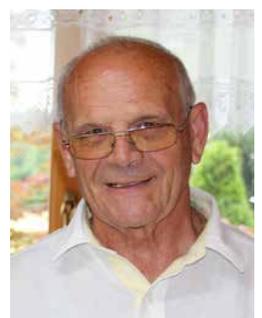
Maria Franz, 88  
Hinterbuch



Ernst Maringer, 81  
Schönberg



Josef Drach, 84  
Preisinger Straße



Erwin Göller, 80  
Geidenberg

## BEWEGT AM SEE

Kostenlose Bewegungskurse  
für Erwachsene jeden Alters, bei jedem Wetter.



[www.bewegt-im-park.at](http://www.bewegt-im-park.at)

### dienstags

von 14. Juni bis 30. August

#### Fit am See - Kräftigung

18:30 bis 19:30 Uhr



Ort: Regau, Spielplatz Baggersee  
Treffpunkt: Wiese zwischen Tennisanlage der Sportunion Regau und Beachvolleyballplatz  
Mitzunehmen sind: Matte als Unterlage und Wasserflasche zum Trinken  
Trainerin: Anita Mersnik (Instruktor Fit- und Motorikförderung, Bewegungscoach und Yoga-Lehrerin)

### donnerstags

von 23. Juni bis 8. September

#### FitnessMix am See

18:00 Uhr - 19:00 Uhr

#### FitnessMix am See

19:00 Uhr - 20:00 Uhr

Ort: Regau, Baggersee  
Treffpunkt: Baggersee (Wiese),  
Nähe Eingang Tribühne

Trainer:  
Johannes Haas  
(Dipl. Bewegungstrainer  
für Erwachsene & Rückenfit)



## Weitere kostenlose Bewegungsangebote der UNION

### dienstags

von 14. Juni bis 30. August

#### Flexibel und Stark durch den Sommer

19:30 bis 20:30 Uhr

Ort: Regau, Spielplatz Baggersee  
Treffpunkt: Wiese zwischen Tennisanlage der Sportunion Regau und Beachvolleyballplatz  
Mitzunehmen sind: Matte als Unterlage und Wasserflasche zum Trinken  
Trainerin: Anita Mersnik (Instruktor Fit- und Motorikförderung, Bewegungscoach und Yoga-Lehrerin)

### mittwochs

von 29. Juni bis 7. September  
(3. und 10. August entfallen)

#### Zumba

19:00 bis 20:00 Uhr

Ort: Regau, Spielplatz Baggersee  
Treffpunkt: Wiese zwischen Tennisanlage der Sportunion Regau und Beachvolleyballplatz  
Mitzunehmen ist: Wasserflasche zum Trinken  
Tainerin: Mariana Handrabur



## Kirtagsstandl

der Goldhauben- und  
Kopftuchgruppe Regau



Am Sonntag, 3. Juli 2022, ab 8 Uhr

Beim Kirtag verkaufen Frauen der Goldhauben- und Kopftuchgruppe Regau im Gastgarten des ehemaligen Gasthauses Humer Kaffee und Mehlspeisen.

Der Erlös wird für caritative Zwecke verwendet.

## REGAUER KIRTAG

SONNTAG 03. JULI 2022

### FESTGOTTESDIENST

09:00 in der Pfarrkirche Regau

### KIRTAG & FRÜHSCHOPPEN

10:00 im Feuerwehrhaus Regau  
mit Hendl und Kotelett vom Grill

### FÜR GUTE UNTERHALTUNG SORGT Alpinsound

Veranstalter:  
Gemeinde Regau, Pfarre Regau,  
Freiwillige Feuerwehr Regau

Der Reinerlös dient der Anschaffung  
von Feuerwehrgeräten.

WIR FREUEN UNS  
AUF IHREN BESUCH

# Veranstaltungskalender

## Juni

Mi 15	
Do 16	14:00 Kaffeenachmittag Seniorenzentrum
Fr 17	14:30 - 18:30 Bauernmarkt 18:00 Schalchham trifft sich
Sa 18	Sonnwendfeuer in Neudorf
So 19	9:00 Vituspatrozinium und Kirtag in Oberregau 9:00 Musiheim on tour in Rutzenmoos
Mo 20	14:30 - 16:30 Elternberatung BITTE ANMELDEN: 07672 702 73 4 21
Di 21	
Mi 22	
Do 23	
Fr 24	14:30 - 18:30 Bauernmarkt
Sa 25	
So 26	
Mo 27	14:00 - 16:00 Hörgeräteservice & Handysprechstunde im Seniorenzentrum
Di 28	
Mi 29	
Do 30	

## Juli

Fr 01	
Sa 02	
So 03	Patrozinium und Kirtag in Regau
Mo 04	14:30 - 16:30 Elternberatung BITTE ANMELDEN: 07672 702 73 4 21 19:00 Gemeinderatssitzung
Di 05	
Mi 06	
Do 07	16:00 - 20:00 Sommerfest des Seniorenzentrums
Fr 08	14:30 - 18:30 Bauernmarkt 18:00 Seefest am Baggersee
Sa 09	
So 10	Berggottesdienst am Rinnerkogel evang. Pfarrgemeinde
Mo 11	
Di 12	
Mi 13	
Do 14	
Fr 15	14:30 - 18:30 Bauernmarkt 20:00 Jugendorchesterkonzert
Sa 16	Dorffest der BKK: Bayrische Nacht
So 17	Frühschoppen der BKK
Mo 18	
Di 19	
Mi 20	
Do 21	
Fr 22	14:30 - 18:30 Bauernmarkt Fahrt des Seniorenzentrums nach Bad Hall: Die lustige Witwe 19:30 Open Air bei der Vituskirche
Sa 23	
So 24	
Mo 25	
Di 26	
Mi 27	
Do 28	
Fr 29	14:30 - 18:30 Bauernmarkt
Sa 30	Dorffest der FF Rutzenmoos
So 31	Dorffest der FF Rutzenmoos

## August

Mo 01	14:30 - 16:30 Elternberatung BITTE ANMELDEN: 07672 702 73 4 21
Di 02	
Mi 03	
Do 04	
Fr 05	14:30 - 18:30 Bauernmarkt
Sa 06	
So 07	
Mo 08	
Di 09	
Mi 10	
Do 11	
Fr 12	14:30 - 18:30 Bauernmarkt
Sa 13	
So 14	
Mo 15	
Di 16	
Mi 17	
Do 18	
Fr 19	14:30 - 18:30 Bauernmarkt
Sa 20	
So 21	
Mo 22	
Di 23	
Mi 24	
Do 25	
Fr 26	14:30 - 18:30 Bauernmarkt
Sa 27	
So 28	9:00 Trachtensonntag
Mo 29	
Di 30	
Mi 31	

Regelmäßig aktualisierte  
Veranstaltungstermine finden Sie auf  
der Homepage der Marktgemeinde  
Regau [www.regau.at](http://www.regau.at)



Bitte beachten Sie,  
dass bei jeder Veranstaltung  
die jeweils tagesaktuell gültigen  
Corona-Schutzmaßnahmen  
einzuhalten sind!



### Regelmäßige Veranstaltungen im Seniorenzentrum

**Kostenlose Handysprechstunde:** jeweils Montag von 14:00 bis 16:00 (27.06, 25.07)

**Hörgeräte Service:** jeweils Montag von 14:00 bis 16:00 (27.06., 25.07.)

**Dienstags-Frühstück:** jeden Dienstag von 8:30 bis 10:30

**Offene Singrunde:** Dienstag ab 14:00 Kaffee, 14:30 Singen (05.07., 02.08)

**Regauer Fotofreunde:** am 1. Montag im Monat um 19:00 (01.07., 01.08.)

**Spielenachmittag:** jeden Mittwoch ab 13:30

**Treffpunkt Tanz:** jeweils Donnerstag von 15:00 bis 17:00 (13.01, 27.01, 10.02, 24.02.)

**Gesundheit durch Bewegung:** jeden Montag  
**Achtung neue Räumlichkeiten!**

**Tanz im Sitzen:** jeden Montag von 9:00 bis 11:00 und jeden Mittwoch von 9:30 bis 11:30

**Kulturausschuss der Marktgemeinde Regau  
präsentiert**

**Ronny  
Kubera**

**Daniela  
Konrad**

**Hermann  
Höller**



**live in concert!**

**Open Air**

**Vituskirche  
Regau**

**Freitag,  
22. Juli** **19.30 Uhr**

**Ersatztermin bei Schlechtwetter:  
Freitag, 5. August 2022**

**Kartenvorverkauf:**

**Direkt beim Marktgemeindeamt Regau**

**Marktgemeindeamt Regau  
Regau 9, 4844 Regau**

**12,- EURO**

**Abendkasse 15 Euro**

**Öffnungszeiten:**

**Mo, Di, Mi, Fr:  
08:00 Uhr - 12:00 Uhr  
Donnerstag:  
08:00 Uhr - 12:00 Uhr  
14:00 Uhr - 17:00 Uhr**